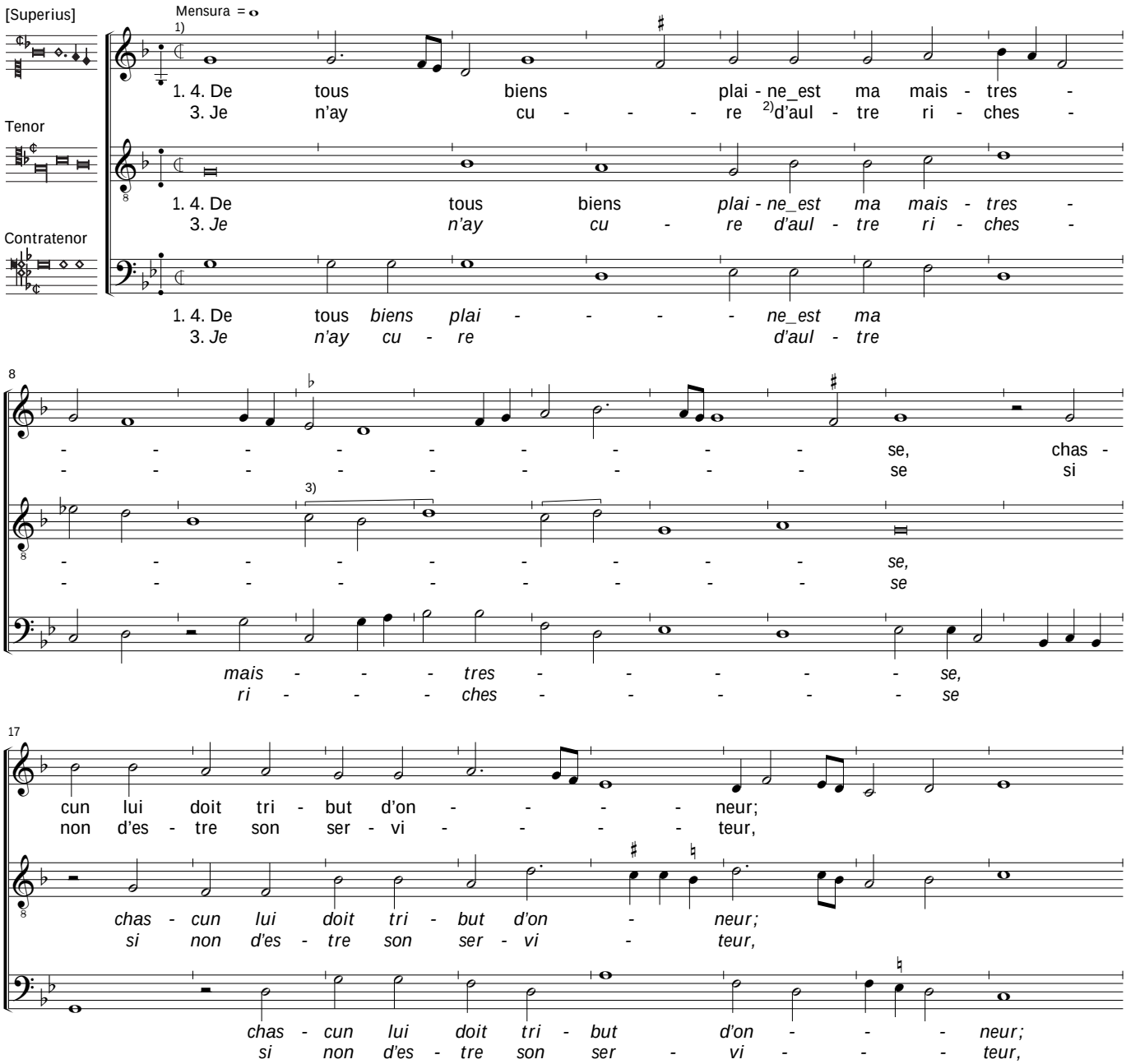
Dijon no. 10

Dijon, Bibliothèque Municipale, MS 517, ff. 14v-15

Hayne [van Ghizeghem], *De tous biens plaine est ma maistresse*

Laborde no. 49

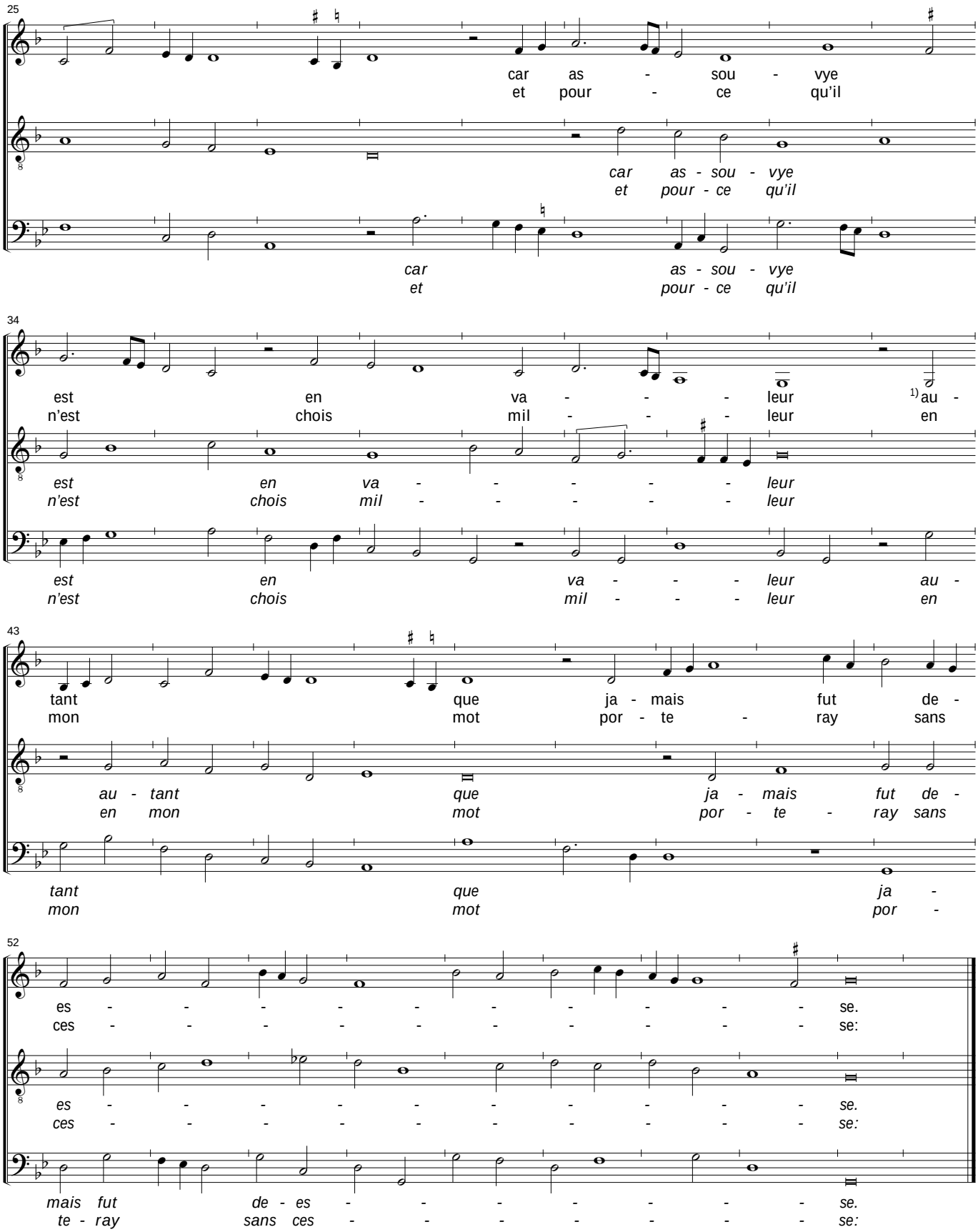
Washington D.C., Library of Congress, MS M2.1 L25 Case, ff. 62v-63: Anonymous



1) Laborde: no mensuration signs in the MS.
2) Laborde: *superius, text 3*, b. 5.2. "d'autre".
3) Laborde, *tenor*, bars 10-11, no ligature.

© 2009 Peter Woetmann Christoffersen

This edition is protected by copyright – but free to use for study or performance



1) Laborde: *Superius, text 1,* bar 42.2, as a consequence of the low notes in bb. 40-44, which leave no room for the text, the line "autant que ..." has in the MS been moved to b. 48.2.

© 2009 Peter Woetmann Christoffersen

2a. En la ve - - - ant j'ay tel le -
2b. De tous biens *plai - ne_est* *ma* *mais* -

2a. *En* *la* *ve* - *ant* *j'ay* *tel* *le* -
2b. *De* *tous* *biens* *plai - ne_est* *ma* *mais* -

2a. *En* *la* *ve* - *ant* *j'ay* *tel*
2b. *De* *tous* *biens* *plai - - - - - ne_est* *ma*

7

es - - - - - - - - - - - - -
tres - - - - - - - - - - - -

es - - - - - - - - - - - -
tres - - - - - - - - - - - -

le - - - es - - - - -
mais - - - tres - - - - -

15

se que c'est pa - ra - dis en mon
se, *chas - cun* *lui* *doit* *tri - but* *d'on - - - -*

se *que* *c'est* *pa - ra - dis* *en* *mon*
se, *chas - cun* *lui* *doit* *tri - but* *d'on - - -*

- se *que* *c'est* *pa - ra - dis* *en*
- se, *chas - cun* *lui* *doit* *tri - but*

22

cueur:
neur.

cueur:
neur.

mon *cueur:*
d'on - - - - - neur.

© 2009 Peter Woetmann Christoffersen